



**Dr. Trenton Hansen, Superintendent**

4850 Pedley Road, Jurupa Valley, CA 92509 T (951) 360-4100

July 27, 2021

Dear Jurupa Unified Families,

Jurupa Unified School District is proud and excited to welcome back students to full time, in-person instruction for the 2021-2022 school year.

In accordance with [guidance](#) set by the California Department of Public Health (CDPH):

- Masks are optional outdoors in all preschool and TK-12 school settings
- Masks are required indoors for preschool and TK-12 students, with exemptions per CDPH
- Adults in preschool and TK-12 school settings are required to mask when sharing indoor spaces with students

Additional information from CDPH on how this guidance applies to co-curricular and extra-curricular activities is forthcoming. The District will continue communicating any updates or changes so that families and staff remain prepared and informed. For those students who do not wish to participate in-person, JUSD's Virtual Learning program is available as an option.

Student safety remains the highest priority, and all schools will continue to promote healthy hygiene practices:

- Students and staff will participate in a daily self-assessment before arriving at school
- Frequent handwashing will be encouraged
- Hand sanitizer will be provided for each classroom and/or workspace
- Classrooms and workspaces will be ventilated in accordance with the current guidance

Strict protocols for cleaning and sanitizing will also be maintained. As it was during the initial reopening in March 2021, JUSD's updated [In-person Instruction Safety Plan](#) will act as a guide for the community as students return to campuses full time.

JUSD teachers and staff remain dedicated to serving students in a safe, clean environment that facilitates exceptional learning and supports emotional wellbeing. I am confident that following the guidelines set forth by CDPH will result in another successful school year of Learning Without Limits.

Sincerely,

A handwritten signature in blue ink that reads "Trenton Hansen".

Dr. Trenton Hansen  
Superintendent

[JUSD.Superintendent@jUSD.k12.ca.us](mailto:JUSD.Superintendent@jUSD.k12.ca.us)

**LEARNING WITHOUT LIMITS**

*Board of Trustees*

Karen Bradford *President*, Melissa Ragole *Clerk*, Dr. Eric Ditwiler, Robert Garcia, Joseph Navarro



**Dr. Trenton Hansen, Superintendent**

4850 Pedley Road, Jurupa Valley, CA 92509 T (951) 360-4100

27 de julio de 2021

Estimadas familias del distrito unificado de Jurupa,

El Distrito Escolar Unificado de Jurupa está orgulloso y emocionado de dar la bienvenida de regreso a los estudiantes a la instrucción en persona a tiempo completo para el año escolar 2021-2022.

En conformidad con las [directrices](#) establecidas por el Departamento de Salud Pública de California (CDPH):

- Mascarillas son opcionales al aire libre en todos los planteles e instalaciones de pre-Kínder – grado 12
- Mascarillas son obligatorias dentro de los planteles e instalaciones de pre-Kínder – grado 12, con algunas excepciones especificadas por el CDPH
- Mascarillas son obligatorias para adultos en los planteles e instalaciones de pre-Kínder – grado 12 cuando comparten los espacios interiores con estudiantes

Próximamente se proporcionará información adicional del CDPH sobre cómo se aplican estas directrices a las actividades que complementan el plan de estudios, así como actividades extracurriculares. El Distrito continuará comunicando cualquier actualización o cambio para que las familias y el personal permanezcan preparados e informados. Para aquellos estudiantes que no deseen participar en persona, el programa de Aprendizaje Virtual de JUSD está disponible como una opción.

La seguridad estudiantil sigue siendo nuestra prioridad principal, y todas las escuelas continuarán promoviendo prácticas de higiene saludables:

- Los estudiantes y el personal participarán en autoexámenes diarios antes de llegar a la escuela
- Se promoverá el lavado de manos frecuente
- Se proporcionará desinfectante de manos en cada aula y/o área de trabajo
- Las aulas y áreas de trabajo serán ventilados en conformidad con las directrices actuales

Se mantendrán protocolos estrictos de limpieza y desinfección. [El Plan de Seguridad para la Instrucción en Persona](#) servirá como una guía para la comunidad a medida que los estudiantes regresen a los planteles escolares, tal como durante la reapertura inicial de marzo de 2021.

Los maestros y personal de JUSD permanecen comprometidos a servir a los estudiantes en un entorno seguro y limpio que fomenta el aprendizaje excepcional y apoya el bienestar emocional. Estoy seguro de que seguir las pautas establecidas por el CDPH resultará en otro año escolar exitoso de Aprendizaje sin límites.

Atentamente,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Trenton Hansen".

Dr. Trenton Hansen  
Superintendente

[JUSD.Superintendent@jUSD.k12.ca.us](mailto:JUSD.Superintendent@jUSD.k12.ca.us)

**LEARNING WITHOUT LIMITS**

*Board of Trustees*

Karen Bradford *President*, Melissa Ragole *Clerk*, Dr. Eric Ditwiler, Robert Garcia, Joseph Navarro